

Classe 11

DE-FR

11

RANCILIO



Die Classe 11 setzt auf dem Markt der professionellen Kaffeemaschinen völlig neue Maßstäbe. Sie ist Ausdruck und perfekte Interpretation unseres digitalen Zeitalters.

TOUCHSCREEN UND FLOATING PANEL

Das funktionale, intuitive Bedienfeld aus Hartglas steht im Mittelpunkt der Classe 11: Mit intuitiven Symbolen, von unten aufgedruckt für maximale Haltbarkeit und Beständigkeit. Horizontales Navigieren durch die nach Funktion angeordneten Menüpunkte bietet hohe Bedienerfreundlichkeit. Eine Berührung genügt, um jeden einzelnen Vorgang zu konfigurieren.

SMART NAVIGATION MIT CAN-BUS TECHNOLOGIE

Vom Smartphone inspiriert bietet die Classe 11 anhand von selbsterklärenden Icons eine schnelle, einfache Menüführung und einen Echtzeit-Überblick über alle laufenden Prozesse auf dem Display. Das CAN-Bus-System, ein Erbe der Automobilbranche, sorgt für zuverlässige und effiziente Datenübertragung.

RANCILIO DRIVE SYSTEM

Das Gerät verfügt über drei verschiedene Menüs. Das „Barista“-Menü verwaltet die Hauptfunktionen inklusive übersichtlicher Druckanzeige. Sie werden im passwortgeschützten „Manager“-Menü flexibel nach Anforderung konfiguriert, das „Techniker“-Menü legt alle Parameter der Classe 11 fest und aktiviert sie.

Classe 11 est un produit en mesure de transmettre une forte discontinuité avec ce qui a été proposé jusqu'à ce jour dans le secteur des machines à café professionnelles. Un produit interprétant et exprimant à la perfection les principales caractéristiques de la révolution numérique que nous sommes en train de vivre.

PANNEAU TACTILE ET FLOATING

Le nouveau panneau de commande hautement sensible en verre trempé antichoc, anti-rayures et doté de la technologie TACTILE est l'élément le plus visible de la machine: le verre trempé est imprimé par sérigraphie sur l'arrière, il est durable et garantit une grande longévité et résistance à l'usure en se présentant avec une iconographie claire et intuitive. Les différentes pages-écrans sont divisées par thèmes où l'on peut surfer à l'aide d'un simple scrolling horizontal. A l'intérieur chaque thème est divisé schématiquement pour être configuré en touchant simplement la touche du doigt.

NAVIGATION INTUITIVE ET TECHNOLOGIE CAN-BUS

Classe 11 est une machine où l'on peut surfer avec des menus simples et rapides comme sur un smartphone avec un lexique en icônes à apprentissage instantané où l'écran offre un feedback en temps réel. En outre, la technologie héritée du secteur automobile, le CAN-bus, assure un passage d'informations en temps réel totalement fiable et efficace.

RANCILIO DRIVE SYSTEM

Le logiciel prévoit trois menus d'utilisation. Du menu "Barman", avec les principales fonctions de la machine, parmi lesquelles le manomètre est en évidence, aux menus avec un mot de passe : le "Manager", conçu pour paramétriser les fonctionnalités pouvant varier durant la journée de travail, et le « Technique », d'où l'on peut configurer et activer tous les paramètres de Classe 11.



XCELSIUS TEMPERATURE PROFILING

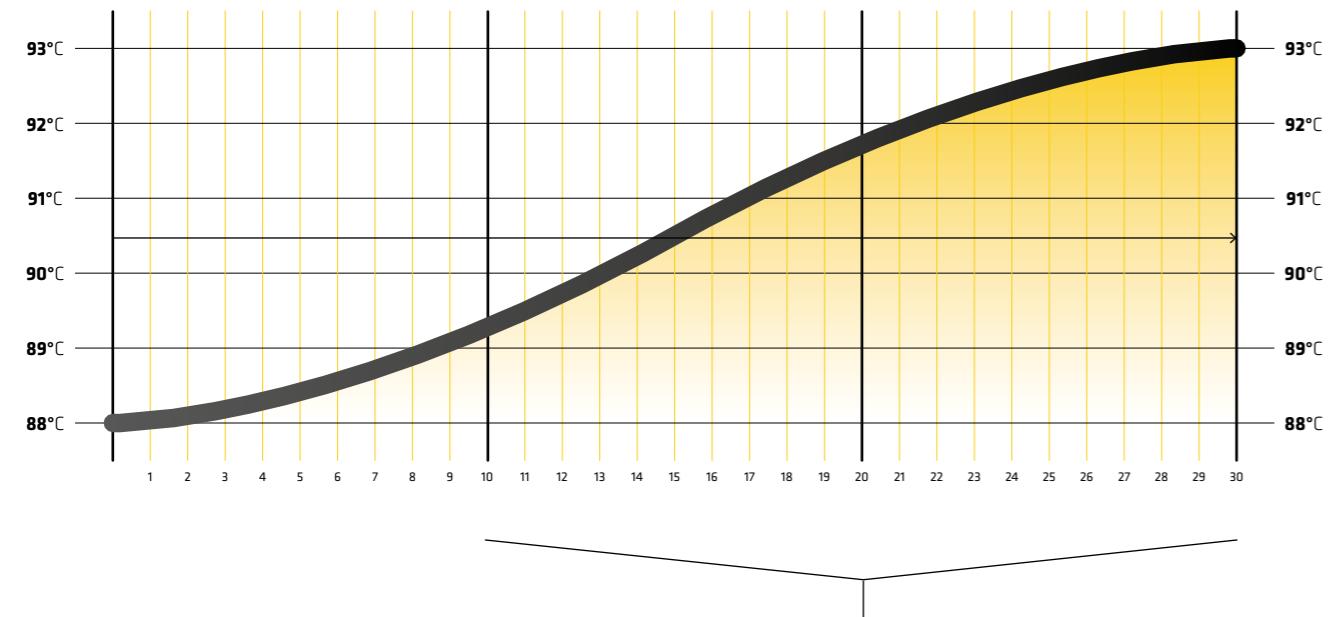
Keine Kunst ohne die richtige Technik: Jeder Kaffee reagiert anders auf die jeweilige Brühtemperatur. Je nach chemischer und physikalischer Zusammensetzung auch sein Aroma. Mit Xcelsius, der Technologie zur dynamischen Veränderung der Brühtemperatur werden die sensorischen Eigenschaften jeder Kaffeesorte optimal hervorgehoben. Während des 25 bis 30 Sekunden langen Brühvorgangs kann die Temperatur um 5 Grad Celsius erhöht oder reduziert werden – die spezifischen Aromen können sich so perfekt entfalten. Für höchsten Kaffeegenuss.

XCELSIUS TEMPERATURE PROFILING

L'art est une science. Même celui du café. Pour cette raison la variation de la température de l'eau de distribution associée aux propriétés chimiques et physiques du mélange modifient irrémédiablement les caractéristiques organoleptiques de l'expresso. Xcelsius est une technologie conçue pour souligner les caractéristiques organoleptiques du café de chaque mélange, en intervenant de manière dynamique sur la température de l'eau durant les 25 à 30 secondes de distribution: sa variation, en hausse ou en diminution jusqu'à 5°C (9°F) permet d'obtenir des variations sur les caractéristiques spécifiques du café espresso distribué et donc d'améliorer considérablement la qualité du produit dans la tasse.



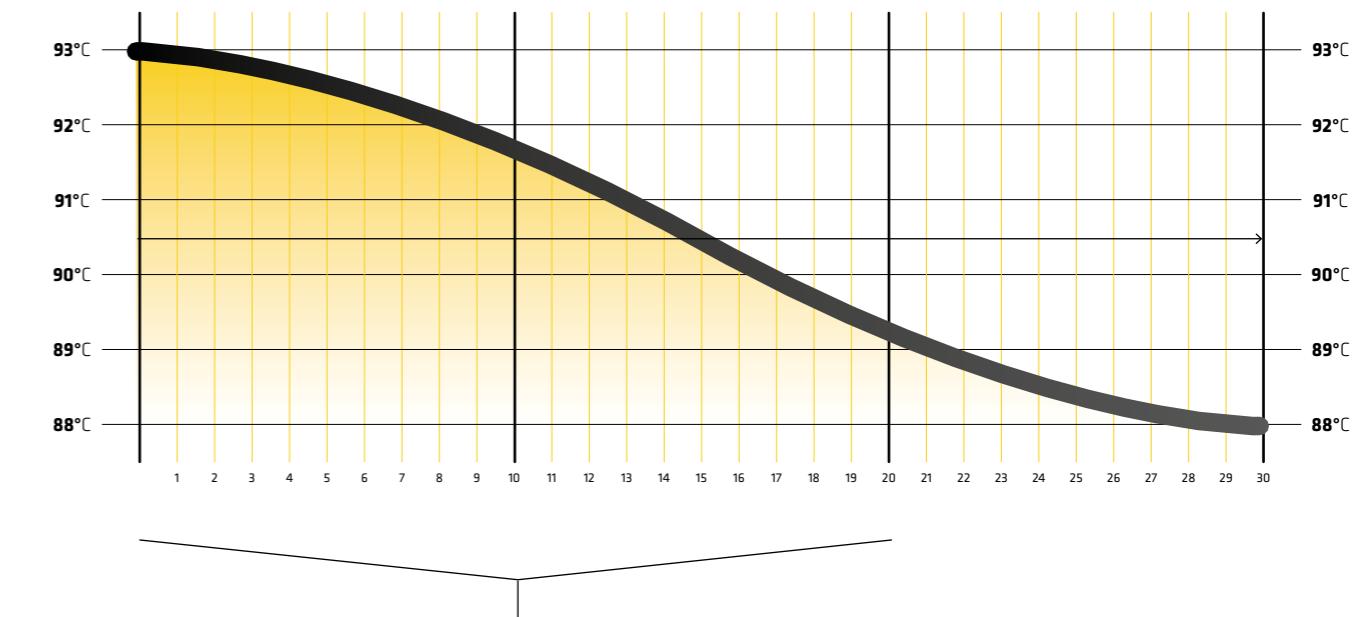
PROFILE UP



Elegante Säure - Acidité élégante
Intensives, vollmundiges Aroma - Goût Intense
Runder, voller Körper - Force puissante

RÖSTAROMEN
EXTRACTION NOTES TORRÉFIÉES

PROFILE DOWN



FRISCHE AROMEN
EXTRACTION NOTES FRAÎCHES

Intensive Säure - Acidité Intense
Elegante Geschmacksnote - Goût délicat
Ausgewogener Körper - Force équilibrée



Die Übertragung der Steuerungsbefehle erfolgt mittels CAN-Bus-Technologie in Echtzeit.

Toutes les commandes sont transmises en temps réel en utilisant le module international de communication CAN-Bus.

ERGONOMIE UND DESIGN

Für die Classe 11 haben wir ein spezielles Beleuchtungssystem entwickelt. Der Barista ist auf einen Blick über alle Prozesse informiert, so geht ihm die Arbeit noch schneller und leichter von der Hand:

FUNKTIONALE RGB-BELEUCHTUNG AUF DER BRÜHGRUPPENFRONT zeigt den aktuellen Status aller Arbeitsabläufe an.

WEISSE LEDs IM ARBEITSBEREICH sorgen für perfekte Ausleuchtung unter den Brühgruppen.

Optische Lichteffekte auf der Rückseite entstehen durch **EINFARBIGE LEDs**.

Das Innenleben der Classe 11 haben wir so ergonomisch konzipiert, dass Wartung und technischer Support einfach und unkompliziert in der Abwicklung sind.

ERGONOMIE ET DESIGN

Avec Classe 11 nous avons développé tout le secteur technique de l'éclairage afin de pouvoir offrir des informations visuelles rapides et aisément compréhensibles, pour faciliter et rendre plus rapide le travail du barman:

LUMIÈRES FONCTIONNELLES RGB SUR LES COUVRE-GROUPES qui aident l'opérateur dans la compréhension des phases de travail.

LUMIÈRES À LEDS ZONE DE TRAVAIL se trouvant sous chaque groupe de distribution.

LUMIÈRES À L'ARRIÈRE DE LA MACHINE esthétiques et monochromatiques.

En outre, une grande attention a été prêtée à la conception et à la hiérarchisation des parties internes dans l'architecture interne de Classe 11: pour améliorer et simplifier les opérations d'entretien et d'assistance technique.

DAMPFSYSTEM

Rancilio bietet zwei verschiedene Lösungen für Milchschaum an, beide mit thermischer Isolierung zur Vorbeugung von Verbrennungen.

Die vollautomatischen Dampfanzüge iSteam erhitzen die Milch mittels Dampf-Luft-Gemisch und schäumen sie zu optimaler Konsistenz.

Die Cool Touch Milch-Lanze (Standard) in Kombination mit dem C-Lever ist zweifach wärmeisoliert. Das Ventil wird durch eine Drehung von nur 25 Grad bedient. Durch Hebelstellung nach oben öffnet sich das Ventil und aktiviert den Dampfausstoß, durch Hebelstellung nach unten wird die Dampfintensität reguliert. Das Ventil schließt automatisch bei Loslassen.

WASSERSYSTEM

Die Classe 11 verfügt über zwei Systeme zur Steuerung der Wasserqualität und –temperatur.

Pure Water tauscht das Wasser im Boiler automatisch alle 4 bis 5 Minuten aus. Täglich wird so 70 Prozent des Boilerinhalts ersetzt.

Mit der patentierten 4 Tea Heißwassersteuerung können drei verschiedene Temperaturstellungen und Mengenvorgaben programmiert werden.

SOLUTIONS VAPEUR

Rancilio Group a créé deux solutions différentes pour la vapeur, toutes deux équipées d'un système d'isolation thermique qui protège contre le risque de brûlures:

La buse à vapeur entièrement automatique iSteam (en option) offre la possibilité de réchauffer et de monter le lait avec un mélange de vapeur et d'air pour obtenir une consistance et une qualité constantes du lait et de sa crème.

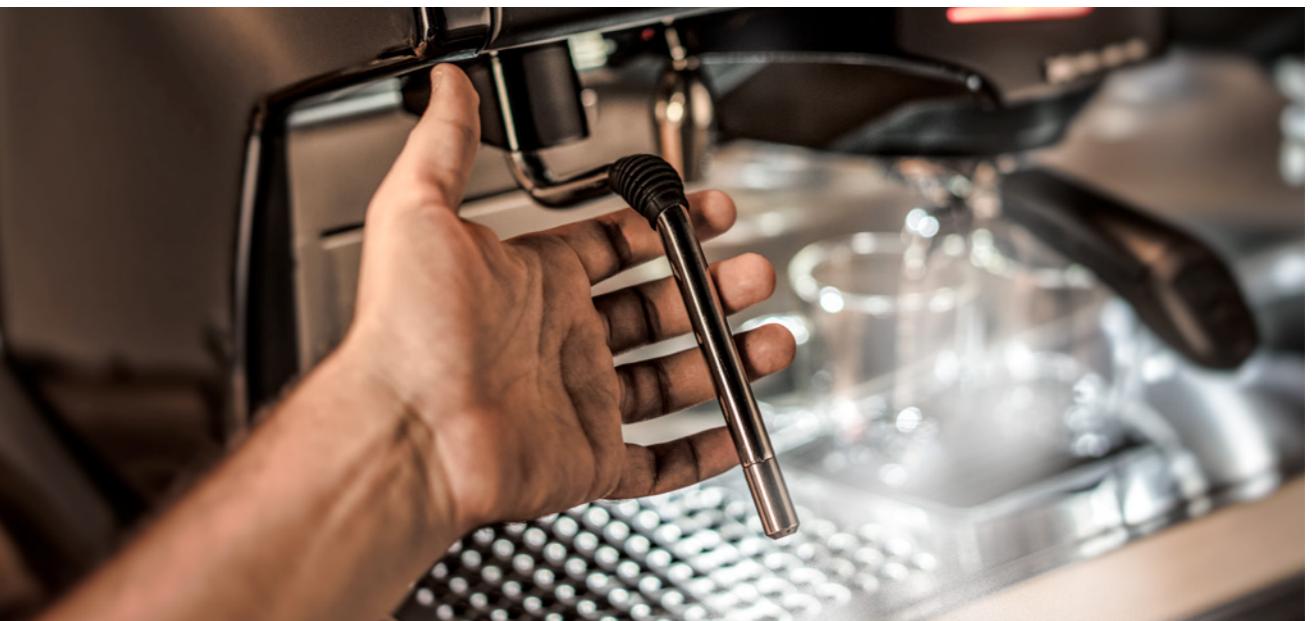
La buse à vapeur Cool Touch (de série) associée au bouton de commande C-lever, est isolée au niveau thermique grâce à un double revêtement de protection. La valve s'actionne en la tournant de 25 degrés. En l'actionnant vers le haut elle s'ouvre et reste en fonction, en la tournant vers le bas l'utilisateur peut régler l'intensité de la vapeur. Lorsqu'on la relâche, la valve se ferme automatiquement.

SYSTÈME EAU

Classe 11 a consacré deux systèmes spécifiques au contrôle de sa qualité et de sa température :

Avec une programmation même quotidienne, Pure Water remplace de manière totalement automatique 70% du contenu de la chaudière en 4 ou 5 minutes.

4 Tea est un système breveté de gestion de l'eau chaude qui offre trois températures différentes et des doses programmables.



CONNECTIVITY UND MULTIMEDIA

Für eine schnelle Übersicht und einfache Wartung der Kaffeemaschine:

CONNECT ist eine Telemetrie-Software, mit der sämtliche Kaffeemaschinen in Echtzeit überprüft werden können. Sie erstellt eine komplette Übersicht über den Kaffee-, Heißwasser- und Dampfverbrauch pro Stunde; bei Bedarf lassen sich die Parameter jeder Maschine damit verändern und eventuelle technische Probleme schnell beheben.

Snap & Share: Mittels QR-Code auf dem Display der Classe 11 kann der Nutzer die wichtigsten Daten (z.B. bezogene Tassen, Zählerstände usw.) abfragen und per Mail erhalten. Für iOS und Android.

Via USB-Port können Daten wie Einstellungen, kundenspezifische Konfigurationen, Nutzungsdaten sowie Audio- und Video-Dateien übertragen werden.



CONNECTIVITÉ ET MULTIMÉDIAS

Pour faciliter toutes les fonctions de diagnostic et d'entretien de la machine, plusieurs fonctionnalités ont été développées :

Connect est le système de télémétrie qui permet de contrôler à distance, de manière précise et ponctuelle, tout le parc des machines installé dans plusieurs endroits. Objectif : offrir un tableau complet des consommations horaires de café, d'eau chaude et de vapeur; modifier, si nécessaire, les paramètres vitaux de chaque machine sans se rendre sur les lieux ; résoudre rapidement les problèmes.

Snap&Share, disponible aussi bien pour iOS que pour Android, est une application qui permet de numériser le code QR sur l'écran de Classe 11 et d'envoyer automatiquement un courriel avec un rapport des principaux paramètres de diagnostic (distributions effectuées, compteurs...).

Port USB. À travers cette connexion il est possible de transférer différentes typologies de données à partir et en direction de la machine: paramétrages, configurations personnalisées, données d'utilisation et contenus multimédias audio et vidéo.



REINIGUNG

Vollautomatische Reinigung der Brühgruppen mit Easy Clean:

- Programmierung von 3 automatischen Reinigungszyklen pro Tag mit Erinnerungsfunktion.
- Optionaler Gerätestopp, wenn die Reinigung nicht durchgeführt wurde.
- Dokumentation aller Reinigungsvorgänge.

CLEANING

La fonction Easy Clean gère intelligemment le processus de nettoyage des groupes de distribution :

- programmation sur un calendrier de 3 cycles de nettoyage automatique quotidien avec la possibilité de configurer la fonction de rappel
- sélectionner le blocage optionnel de la machine en cas de non lavage
- afficher l'historique des cycles de lavage effectués

NACHHALTIGKEIT

Herzstück jeder Kaffeemaschine ist der Boiler. Durch entsprechende Wärmeisolierung konnte der Energieverbrauch der Classe 11 im Stand-by-Modus um 20 Prozent reduziert werden.

Bedarfsgerechte Einstellungen optimieren auch den Wasserverbrauch. Der Eco-Modus (mit wenig Wasser) ermöglicht eine erhebliche Energieeinsparung, im Betriebs-Modus erreicht man eine hohe Brühleistung. Dabei garantiert das ABM.07 (Advanced Boiler Management) System eine konstante Brühtemperatur bei gleichzeitig maximaler Dampfleistung.

Die unabhängige Brühgruppensteuerung von Xcelsius ermöglicht weitere erhebliche Energieeinsparungen.

GREEN

Le cœur d'une machine à café est constitué par la chaudière : celle de Classe 11 est équipée d'un revêtement isolant qui permet d'économiser en stand-by jusqu'à 20% d'énergie. Grâce à la gestion de plusieurs niveaux d'eau dans la chaudière, il est possible d'optimiser le rapport entre l'eau et la vapeur. La modalité « eco-mode » (avec peu d'eau) permet d'obtenir une économie considérable d'énergie. La modalité « performance mode » (avec beaucoup d'eau) permet d'avoir de grandes performances de distribution. Le système ABM.07 (Advanced Boiler Management) garantit une haute stabilité thermique si l'on utilise dans le même temps la distribution de café, d'eau et de vapeur. En outre, l'indépendance des différents groupes de distribution, disponible grâce au système Xcelsius, permet une grande économie d'énergie.



- 01 **Bis zu 20% weniger Energieverbrauch im Stand-by-Modus**
Économie d'énergie en stand-by jusqu'à 20%

- 02 **Eco-Modus und Performance-Modus**
Eco mode and performance mode

MIDNIGHT BLUE

Schwarz glänzende Brühgruppenblenden
Rückwand in Grau Metallic

*Couvre-groupes noir brillant
Finitions rétro gris métallisé*



WHITE PEARL

Schwarz glänzende Brühgruppenblenden
Rückwand in Schwarz

*Couvre-groupes noir brillant
Finitions rétro noir brillant*



FROZEN BRONZE

Verchromte Brühgruppenblenden
Rückwand in Schwarz

*Couvre-groupes chromés
Finitions rétro noir brillant*



CLASSE 11 USB XCELSIUS

TECHNISCHE MERKMALE

INTELLIGENTE BENUTZEROBERFLÄCHE
Multifunktions-Bordcomputer mit Touch Display und USB-Port
Touch Display: 5,7 Zoll, 640 x 480 Pixel
Alphanumerisches Display für jede Brühgruppe mit Temperaturprofil-Anzeige (nur bei Xcelsius)
Touch Brüh-Steuerung: Niederspannung (24 V)
Hinterleuchtete Icons mit Klickgefühl und einstellbarem Akustiksignal
LED-Beleuchtung: Arbeitsbereich und Brühgruppen
Optische Lichteffekte auf der Rückseite

ENERGIE SPAREN
Isolierter Boiler
ECO-Funktion mit Füllstand-Steuerung
Unabhängige Brühgruppensteuerung (nur bei Xcelsius)
ABM.07
Tassenwärmer mit Temperatursensor

MULTIMEDIA UND NETZWERKFÄHIGKEIT:
Videoformate: avi, mpeg2, mpeg4
Bildformate: bmp, jpg, png, gif
Bild und Video Darstellung:
640 x 480 – Vollbildmodus
620 x 347 – Fenstermodus
Connect
Snap & Share

HYDRAULIK
Eingebaute Verdrängerpumpe
Unabhängige Wärmetauscher
Manometer für Pumpendruck
Elektronische Drucksteuerung für Boiler
Brühgruppen: Niederspannung (24 V)

AUSSTATTUNG
1 Siebträger für Doppelbezüge pro Gruppe
1 Siebträger für Einfachbezüge
2 cool-touch Dampfanzüge mit C-Lever
Heißwasserausgabe mit 3 Tasten für programmierbare/zeitgesteuerte Dosierung und/oder Temperatur (4TEA)
Tassenwärmer mit Temperatursensor
Gummigitter für Tassenwärmer
Blindfilter
Verstellbare Füße

OPTIONEN
iSteam Dampfanzug mit programmierbarem Temperatursensor
Adapter für Pads und Kapseln

ZUBEHÖR
Wasserenthärter
Dosiermühlen

MATERIAL
Gehäuse aus Aluminium mit Metallic-Lackierung
Display: 4 mm dickes Hartglas, bruchsicher und kratzfest
Brühgruppenfront: verchromt oder schwarz
Siebträgerhalter: stoßfest, mattschwarz

FARBEN
Frozen Bronze mit verchromten Brühgruppenblenden
Midnight Blue mit glänzend schwarzen Brühgruppenblenden
Pearl White mit glänzend schwarzen Brühgruppenblenden

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

INTERFACE SMART
Ordinateur de bord multifonction avec Ecran Tactile et port USB
Ecran Tactile 5.7 inch - 640X480 pixels
Ecran alphanumérique pour chaque groupe avec affichage du profil de température (uniquement pour le modèle Xcelsius)
Commandes Tactiles de distribution en basse tension 24 V
Icônes touches rétro-éclairées avec feedback sonore pouvant être configuré (click feeling)
Lumières à LEDS éclairage zone de travail
Lumières à LEDS fonctionnelles sur les couvercles
Pieds réglables

ÉQUIPEMENTS STANDARDS
1 porte-filtre pour deux cafés pour chaque groupe,
1 porte-filtre pour un café
2 buses vapeur cool-touch avec C-Lever
1 distributeur eau chaude mélange avec 3 touches pour dosage selon temps et/ou température (4TEA) programmable
Chaussé tasses avec sonde de température
Grilles en caoutchouc pour plan chauffe tasses
Disques pour lavage
Pieds réglables

ÉQUIPEMENTS SUR DEMANDE
iSteam (buse vapeur avec capteur de température programmable)
Adaptateur dosettes et capsules

ÉCONOMIE D'ÉNERGIE
Chaudière isolée
Fonction ECO avec gestion sonde de niveau multiple
Gestion groupes indépendants (uniquement pour le modèle Xcelsius)
ABM.07

MATÉRIAUX
Chaussé tasses avec sonde de température

MULTIMÉDIAS et CONNECTIVITÉ
Formats Vidéos: avi, mpeg2, mpeg4

Format Images: bmp, jpg, png, gif

Bild und Video Darstellung:

640 x 480 – Vollbildmodus

620 x 347 – Fenstermodus

Connect

Snap & Share

SYSTÈME HYDRAULIQUE

Hydro Hub

Echangeurs de chaleur indépendants

Manomètre contrôle pression pompe

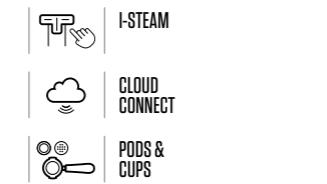
Manomètre numérique contrôle pression chaudière

Groupes de distribution en basse tension 24 V

STANDARD-FEATURES | CARACTÉRISTIQUES STANDARD



ON DEMAND | SUR DEMANDE



XCELSIUS



CLASSE 11USB XCELSIUS 2GR

Abmessungen (LxTxH) - Dimensions (LxPxH)	Gewicht - Poids
800x600x540 mm - 31.5x23.6x21.2 in	86 kg - 189.6 lb
Boilerleistung - Puissance chaudière	Boiler - Chaudière
4300 W	11 l - (2.4 gal _{UK})
Spannung - Voltage	Frequenz - Fréquence
220-240 V / 380-415 V (3N)	50/60 Hz
Leistung Mikroboiler - Puissance Micro-Boiler	
250 W pro Brühgruppe - pour tous les groupes	



CLASSE 11USB XCELSIUS 3GR

Abmessungen (LxTxH) - Dimensions (LxPxH)	Gewicht - Poids
1040x600x540 mm - 40.9x23.6x21.2 in	101 kg - 222.6 lb
Boilerleistung - Puissance chaudière	Boiler - Chaudière
5400 W	16 l - (3.5 gal _{UK})
Spannung - Voltage	Frequenz - Fréquence
220-240 V / 380-415 V (3N)	50/60 Hz
Leistung Mikroboiler - Puissance Micro-Boiler	
250 W pro Brühgruppe - pour tous les groupes	



CLASSE 11USB XCELSIUS 4GR

Abmessungen (LxTxH) - Dimensions (LxPxH)	Gewicht - Poids
1280x600x540 mm - 50.4x23.6x21.2 in	117 kg - 257.9 lb
Boilerleistung - Puissance chaudière	Boiler - Chaudière
5400 W	22 l - (4.8 gal _{UK})
Spannung - Voltage	Frequenz - Fréquence
220-240 V / 380-415 V (3N)	50/60 Hz
Leistung Mikroboiler - Puissance Micro-Boiler	
250 W pro Brühgruppe - pour tous les groupes	

Für Info über verfügbare Produktzertifizierungen besuchen Sie www.ranciliogroup.com
Pour plus d'informations concernant les certifications des produits, visitez www.ranciliogroup.com

CLASSE 11 USB

TECHNISCHE MERKMALE

INTELLIGENTE BENUTZEROBERFLÄCHE
Multifunktions-Bordcomputer mit Touch Display und USB-Port
Touch Display: 5,7 Zoll, 640 x 480 Pixel
Touch Brüh-Steuerung: Niederspannung (24 V)
Hinterleuchtete Icons mit Klickgefühl und einstellbarem Akustiksignal
LED-Beleuchtung: Arbeitsbereich und Brühgruppen
Optische Lichteffekte auf der Rückseite

ENERGIE SPAREN
Isolierter Boiler
ECO-Funktion mit Füllstand-Steuerung
ABM.07
Tassenwärmer mit Temperatursensor

MULTIMEDIA UND NETZWERKFÄHIGKEIT:
Videoformate: avi, mpeg2, mpeg4
Bildformate: bmp, jpg, png, gif
Bild und Video Darstellung:
640 x 480 - Vollbildmodus
620 x 347 - Fenstermodus
Connect
Snap & Share

HYDRAULIK
Eingebaute Verdrängerpumpe
Unabhängige Wärmetauscher
Manometer für Pumpendruck
Elektronische Drucksteuerung für Boiler
Brühgruppen: Niederspannung (24 V)

AUSSTATTUNG
1 Siebträger für Doppelbezüge pro Gruppe
1 Siebträger für Einfachbezüge
2 cool-touch Dampfzangen mit C-Lever
Heißwasserausgabe mit 3 Tasten für programmierbare/zeitgesteuerte Dosierung und/oder Temperatur (4TEA)
Tassenwärmer mit Temperatursensor
Gummigitter für Tassenwärmer
Blindfilter
Verstellbare Füße

OPTIONEN
iSteam Dampfzange mit programmierbarem Temperatursensor
Adapter für Pads und Kapseln

ZUBEHÖR

Wasserenthärter
Dosiermühlen

MATERIAL

Gehäuse aus Aluminium mit Metallic-Lackierung
Display: 4 mm dickes Hartglas, bruchsicher und kratzfest
Brühgruppenfront: verchromt oder schwarz
Siebträgerhalter: stoßfest, mattschwarz

FARBEN

Frozen Bronze mit verchromten Brühgruppenblenden
Midnight Blue mit glänzend schwarzen Brühgruppenblenden
Pearl White mit glänzend schwarzen Brühgruppenblenden

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

INTERFACE SMART
Ordinateur de bord multifonction avec Ecran Tactile et USB
Ecran Tactile 5.7 inch - 640X480 pixels
Commandes Tactiles de distribution en basse tension 24 V
Icônes touches rétro-éclairées avec feedback sonore pouvant être configuré (click feeling)
Lumières à LEDS éclairage zone de travail
Lumières à LEDS fonctionnelles sur les couvre-groupes
Lumière esthétique à l'arrière

ÉCONOMIE D'ÉNERGIE
Chaudière isolée
Fonction ECO avec gestion sonde de niveau multiple
ABM.07
Chauffe tasses avec sonde de température

ÉQUIPEMENTS SUR DEMANDE
iSteam (buse vapeur avec capteur de température programmable)
Adaptateur dosettes et capsules

ACCESSOIRES

Adoucisseur d'eau
Moulin doseur

MATÉRIAUX

La carrosserie est en aluminium moulé sous pression, avec peinture métallisée
Panneau en verre trempé antichoc, anti-rayures, épaisseur 4 mm
Couvercle chromé ou noir réalisé en alliage métallique moulé sous pression
Partie introduction porte-filtre en matériau thermoplastique antichoc de couleur noir opaque

SYSTÈME HYDRAULIQUE

Hydro Hub
Echangeurs de chaleur indépendants
Manomètre contrôle pression pompe

Manomètre numérique contrôle pression chaudière
Groupes de distribution en basse tension 24 V

COLORIS

Frozen Bronze avec couvre-groupes chromés

Midnight Blue avec couvre-groupes noirs brillants

White Pearl avec couvre-groupes noirs brillants

STANDARD-FEATURES | CARACTÉRISTIQUES STANDARD



ON DEMAND | SUR DEMANDE



CLASSE 11USB 2GR

Abmessungen (LxTxH) - Dimensions (LxPxH)	Gewicht - Poids
800x600x540 mm - 31.5x23.6x21.2 in	85 kg - 187.4 lb
Boilerleistung - Puissance chaudière	Boiler - Chaudière
4300 W	11 l - (2.4 gal _{UK})
Spannung - Voltage	Frequenz - Fréquence
220-240 V / 380-415 V (3N)	50/60 Hz



CLASSE 11USB 3GR

Abmessungen (LxTxH) - Dimensions (LxPxH)	Gewicht - Poids
1040x600x540 mm - 40.9x23.6x21.2 in	100 kg - 220.5 lb
Boilerleistung - Puissance chaudière	Boiler - Chaudière
6000 W	16 l - (3.5 gal _{UK})



CLASSE 11USB 4GR

Abmessungen (LxTxH) - Dimensions (LxPxH)	Gewicht - Poids
1280x600x540 mm - 50.4x23.6x21.2 in	115 kg - 253.5 lb
Boilerleistung - Puissance chaudière	Boiler - Chaudière
6000 W	22 l - (4.8 gal _{UK})

Spannung - Voltage	Frequenz - Fréquence
220-240 V / 380-415 V (3N)	50/60 Hz

Für Info über verfügbare Produktzertifizierungen besuchen Sie www.ranciliogroup.com
Pour plus d'informations concernant les certifications des produits, visitez www.ranciliogroup.com

CLASSE 11 USB XCELSIUS TALL

TECHNISCHE MERKMALE

INTELLIGENTE BENUTZEROBERFLÄCHE
Multifunktions-Bordcomputer mit Touch Display und USB-Port
Touch Display: 5.7 Zoll, 640 x 480 Pixel
Alphanumerisches Display für jede Brühgruppe mit Temperaturprofil-Anzeige (nur bei Xcelius)
Touch Brüh-Steuerung: Niederspannung (24 V)
Hinterleuchtete Icons mit Klickgefühl und einstellbarem Akustiksignal
LED-Beleuchtung: Arbeitsbereich und Brühgruppen
Optische Lichteffekte auf der Rückseite

ENERGIE SPAREN
Isolierter Boiler
ECO-Funktion mit Füllstand-Steuerung
Unabhängige Brühgruppensteuerung (nur bei Xcelius)
ABM.07
Tassenwärmer mit Temperatursensor

MULTIMEDIA UND NETZWERKFÄHIGKEIT:
Videoformate: avi, mpeg2, mpeg4
Bildformate: bmp, jpg, png, gif
Bild und Video Darstellung:
640 x 480 – Vollbildmodus
620 x 347 – Fenstermodus
Connect
Snap & Share

HYDRAULIK
Eingebaute Verdrängerpumpe
Unabhängige Wärmetauscher
Manometer für Pumpendruck
Elektronische Drucksteuerung für Boiler
Brühgruppen: Niederspannung (24 V)

STANDARD-FEATURES | CARACTÉRISTIQUES STANDARD

	C-LEVER STEAM		EASY FIX		HYDRO HUB
	COOL TOUCH		PLUG & BREW		LED LIGHTS
	4-TEA HOT WATER		EASY CLEAN		ERGO FILTER HOLDER
	ABM.07		SMART INTERFACE		GRID SYSTEM
	V-FLEX		SNAP & SHARE		CUP WARMER

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

AUSSTATTUNG
1 Siebträger für Doppelbezüge pro Gruppe
1 Siebträger für Einfachbezüge
2 cool-touch Dampfplanzen mit C-Lever
Heißwasserausgabe mit 3 Tasten für programmierbare/zeitgesteuerte Dosierung und/oder Temperatur (4TEA)
Tassenwärmer mit Temperatursensor
Ausziehbare Auflage für Espressotassen
Gummigitter für Tassenwärmer
Blindfilter
Verstellbare Füße

OPTIONEN

iSteam Dampfplanze mit programmierbarem Temperatursensor
Adapter für Pads und Kapseln

ZUBEHÖR

Wasserenthärter

Dosiermühlen

MATERIAL

Gehäuse aus Aluminium mit Metallic-Lackierung

Display: 4 mm dickes Hartglas, bruchsicher und kratzfest

Brühgruppenfront: verchromt oder schwarz

Siebträgerhalter: stoßfest, mattschwarz

FARBEN

Frozen Bronze mit verchromten

Brühgruppenblenden

Midnight Blue mit glänzend schwarzen

Brühgruppenblenden

Pearl White mit glänzend schwarzen

Brühgruppenblenden

INTERFACE SMART
Ordinateur de bord multifonction avec Ecran Tactile et port USB
Ecran Tactile 5.7 inch - 640x480 pixels
Ecran alphanumérique pour chaque groupe, 1 porte-filtre pour deux cafés pour chaque groupe,
1 porte-filtre pour un café
2 buses vapeur cool-touch avec C-Lever
1 distributeur eau chaude mélange avec 3 touches pour dosage selon temps et/ou température (4TEA) programmable
Commandes Tactiles de distribution en basse tension 24 V
Icônes touches rétro-éclairées avec feedback sonore pouvant être configuré (click feeling)
Plan d'appui amovible pour expressos
Grilles en caoutchouc pour plan chauffe tasses
Disques pour lavage
Pieds réglables

ÉQUIPEMENTS STANDARDS
1 porte-filtre pour deux cafés pour chaque groupe,
1 porte-filtre pour un café
2 buses vapeur cool-touch avec C-Lever
1 distributeur eau chaude mélange avec 3 touches pour dosage selon temps et/ou température (4TEA) programmable
Commandes Tactiles de distribution en basse tension 24 V
Chausses tasses avec sonde de température
Plan d'appui amovible pour expressos
Grilles en caoutchouc pour plan chauffe tasses
Disques pour lavage
Pieds réglables

ÉCONOMIE D'ÉNERGIE

Chaudière isolée
Fonction ECO avec gestion sonde de niveau multiple

Gestion groupes indépendants (uniquement pour le modèle Xcelius)
ABM.07

ÉQUIPEMENTS SUR DEMANDE
iSteam (buse vapeur avec capteur de température programmable)
Adaptateur dosettes et capsules

ACCESSOIRES
Adoucisseur d'eau
Moulin doseur

MATÉRIAUX
La carrosserie est en aluminium moulé sous pression, avec peinture métallisée

Panneau en verre trempé antichoc, anti-rayures, épaisseur 4 mm

Couver-groupes chromés ou noirs réalisés en alliage métallique moulé sous pression
640x480 – Plein écran
620x347 – Fonds d'écran

Connect
Snap & Share

MULTIMÉDIAS et CONNECTIVITÉ
Formats Vidéos: avi, mpeg2, mpeg4
Format Images: bmp, jpg, png, gif
Dimension IMAGES et VIDÉOS:
640x480 – Plein écran
620x347 – Fonds d'écran

Partie introduction porte-filtre en matériau thermoplastique antichoc de couleur noir opaque

SYSTÈME HYDRAULIQUE
Hydro Hub
Echangeurs de chaleur indépendants
Manomètre contrôle pression pompe
Manomètre numérique contrôle pression chaudière

Groupes de distribution en basse tension 24 V

COLORIS
Frozen Bronze avec couvre-groupes chromés
Midnight Blue avec couvre-groupes noirs brillants

White Pearl avec couvre-groupes noirs brillants

Groupes de distribution en basse tension 24 V

XCELSIUS



CLASSE 11USB XCELSIUS 2GR TALL

Abmessungen (LxTxH) - Dimensions (LxPxH)	Gewicht - Poids
800x600x540 mm - 31.5x23.6x21.2 in	85 kg - 187.4 lb
Boilerleistung - Puissance chaudière	Boiler - Chaudière
4300 W	11 l - (2.4 gal _{UK})
Spannung - Voltage	Frequenz - Fréquence
220-240 V / 380-415 V (3N)	50/60 Hz
Leistung Mikroboiler - Puissance Micro-Boiler	
250 W pro Brühgruppe - pour tous les groupes	



MAX CUP HEIGHT
14.5 cm / 5.7 in

CLASSE 11USB XCELSIUS 3GR TALL

Abmessungen (LxTxH) - Dimensions (LxPxH)	Gewicht - Poids
1040x600x540 mm - 40.9x23.6x21.2 in	100 kg - 220.5 lb
Boilerleistung - Puissance chaudière	Boiler - Chaudière
5400 W	16 l - (3.5 gal _{UK})
Spannung - Voltage	Frequenz - Fréquence
220-240 V / 380-415 V (3N)	50/60 Hz
Leistung Mikroboiler - Puissance Micro-Boiler	
250 W pro Brühgruppe - pour tous les groupes	



MAX CUP HEIGHT
14.5 cm / 5.7 in

CLASSE 11USB XCELSIUS 4GR TALL

Abmessungen (LxTxH) - Dimensions (LxPxH)	Gewicht - Poids
1280x600x540 mm - 50.4x23.6x21.2 in	115 kg - 253.5 lb
Boilerleistung - Puissance chaudière	Boiler - Chaudière
5400 W	22 l - (4.8 gal _{UK})
Spannung - Voltage	Frequenz - Fréquence
220-240 V / 380-415 V (3N)	50/60 Hz
Leistung Mikroboiler - Puissance Micro-Boiler	
250 W pro Brühgruppe - pour tous les groupes	



MAX CUP HEIGHT
14.5 cm / 5.7 in

Für Info über verfügbare Produktzertifizierungen besuchen Sie www.ranciliogroup.com
Pour plus d'informations concernant les certifications des produits, visitez www.ranciliogroup.com

CLASSE 11 USB TALL

TECHNISCHE MERKMALE

INTELLIGENTE BENUTZEROBERFLÄCHE

Multifunktions-Bordcomputer mit Touch Display und USB-Port
Touch Display: 5,7 Zoll, 640 x 480 Pixel
Alphanumerisches Display für jede Touch Brüh-Steuerung: Niederspannung (24 V)
Hinterleuchtete Icons mit Klickgefühl und einstellbarem Akustiksignal
LED-Beleuchtung: Arbeitsbereich und Brühgruppen
Optische Lichteffekte auf der Rückseite

ENERGIE SPAREN

Isolierter Boiler
ECO-Funktion mit Füllstand-Steuerung
ABM.07
Tassenwärmer mit Temperatursensor

MULTIMEDIA UND NETZWERKFÄHIGKEIT:

Videoformate: avi, mpeg2, mpeg4
Bildformate: bmp, jpg, png, gif
Bild und Video Darstellung:
640 x 480 - Vollbildmodus
620 x 347 - Fenstermodus
Connect
Snap & Share

HYDRAULIK

Eingebaute Verdrängerpumpe
Unabhängige Wärmetauscher
Manometer für Pumpendruck
Elektronische Drucksteuerung für Boiler
Brühgruppen: Niederspannung (24 V)

AUSSTATTUNG

1 Siebträger für Doppelbezüge pro Gruppe
1 Siebträger für Einfachbezüge
2 cool-touch Dampfplanzen mit C-Lever
Heißwasserausgabe mit 3 Tasten für programmierbare/zeitgesteuerte Dosierung und/oder Temperatur (4TEA)
Tassenwärmer mit Temperatursensor
Ausziehbare Auflage für Espressotassen
Gummigitter für Tassenwärmer
Blindfilter
Verstellbare Füße

OPTIONEN

iSteam Dampfplanze mit programmierbarem Temperatursensor
Adapter für Pads und Kapseln

ZUBEHÖR

Wasserenthärter
Dosiermühlen

MATERIAL

Gehäuse aus Aluminium mit Metallic-Lackierung
Display: 4 mm dickes Hartglas, bruchsicher und kratzfest
Brühgruppenfront: verchromt oder schwarz
Siebträgerhalter: stoßfest, mattschwarz

FARBEN

Frozen Bronze mit verchromten Brühgruppenblenden
Midnight Blue mit glänzend schwarzen Brühgruppenblenden
Pearl White mit glänzend schwarzen Brühgruppenblenden

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

INTERFACE SMART

Ordinateur de bord multifonction avec Ecran Tactile et port USB
Ecran Tactile 5.7 inch - 640X480 pixels
Commandes Tactiles de distribution en basse tension 24 V
Icônes touches rétro-éclairées avec feedback sonore pouvant être configuré (click feeling)
Lumières à LEDS éclairage zone de travail
Lumières à LEDS fonctionnelles sur les couvre-groupes
Lumière esthétique à l'arrière

ÉQUIPEMENTS STANDARDS

1 porte-filtre pour deux cafés pour chaque groupe,
1 porte-filtre pour un café
2 buses vapeur cool-touch avec C-Lever
1 distributeur eau chaude mélange avec 3 touches pour dosage selon temps et/ou température (4TEA) programmable
Chauss tasses avec sonde de température
Plan d'appui amovible pour expressos
Grilles en caoutchouc pour plan chauffe tasses
Disques pour lavage
Pieds réglables

ÉCONOMIE D'ÉNERGIE

Chaudière isolée
Fonction ECO avec gestion sonde de niveau multiple
ABM.07
Chauss tasses avec sonde de température

ÉQUIPEMENTS SUR DEMANDE

iSteam (buse vapeur avec capteur de température programmable)
Adaptateur dosettes et capsules

ACCESSOIRES

Adoucisseur d'eau
Moulin doseur

MATÉRIAUX

La carrosserie est en aluminium moulé sous pression, avec peinture métallisée
Panneau en verre trempé antichoc, anti-rayures, épaisseur 4 mm
Couverc groupes chromés ou noirs réalisés en alliage métallique moulé sous pression
Partie introduction porte-filtre en matériau thermoplastique antichoc de couleur noir opaque

SYSTÈME HYDRAULIQUE

Hydro Hub
Echangeurs de chaleur indépendants
Manomètre contrôle pression pompe
Manomètre numérique contrôle pression chaudière
Groupes de distribution en basse tension 24 V

COLORIS

Frozen Bronze avec couvre-groupes chromés
Midnight Blue avec couvre-groupes noirs brillants
White Pearl avec couvre-groupes noirs brillants

STANDARD-FEATURES | CARACTÉRISTIQUES STANDARD

	C-LEVER STEAM		EASY FIX		HYDRO HUB
	COOL TOUCH		PLUG & BREW		LED LIGHTS
	4-TEA HOT WATER		EASY CLEAN		ERGO FILTER HOLDER
	ABM.07		SMART INTERFACE		GRID SYSTEM
	V-FLEX		SNAP & SHARE		CUP WARMER

ON DEMAND | SUR DEMANDE

	I-STEAM
	CLOUD CONNECT
	PODS & CUPS
	GRID SYSTEM
	CUP WARMER



CLASSE 11USB 2GR TALL

Abmessungen (LxTxH) - Dimensions (LxPxH)	800x600x540 mm - 31.5x23.6x21.2 in	Gewicht - Poids	85 kg - 187.4 lb
Boilerleistung - Puissance chaudière	4300 W	Boiler - Chaudière	11 l - (2.4 gal _{UK})
Spannung - Voltage	220-240 V / 380-415 V (3N)	Frequenz - Fréquence	50/60 Hz
		MAX CUP HEIGHT	14.5 cm / 5.7 in



CLASSE 11USB 3GR TALL

Abmessungen (LxTxH) - Dimensions (LxPxH)	1040x600x540 mm - 40.9x23.6x21.2 in	Gewicht - Poids	100 kg - 220.5 lb
Boilerleistung - Puissance chaudière	6000 W	Boiler - Chaudière	16 l - (3.5 gal _{UK})
Spannung - Voltage	220-240 V / 380-415 V (3N)	Frequenz - Fréquence	50/60 Hz



CLASSE 11USB 4GR TALL

Abmessungen (LxTxH) - Dimensions (LxPxH)	1280x600x540 mm - 50.4x23.6x21.2 in	Gewicht - Poids	115 kg - 253.5 lb
Boilerleistung - Puissance chaudière	6000 W	Boiler - Chaudière	22 l - (4.8 gal _{UK})
Spannung - Voltage	220-240 V / 380-415 V (3N)	Frequenz - Fréquence	50/60 Hz
		MAX CUP HEIGHT	14.5 cm / 5.7 in

Für Info über verfügbare Produktzertifizierungen besuchen Sie www.ranciliogroup.com
Pour plus d'informations concernant les certifications des produits, visitez www.ranciliogroup.com

ANSPRECHPARTNER / CONTACTS

HEADQUARTERS, PRODUCTION PLANT AND R&D CENTERS

Rancilio Group S.p.A. con socio unico

Viale della Repubblica 40
20015 Villastanza di Parabiago (MI) - Italy
Ph. +39 0331 408200
Fax +39 0331 551437
info@ranciliogroup.com

Egro Suisse AG

Bahnhofstrasse 66
5605 Dottikon - Switzerland
Ph. +41 (0)56 616 95 95
Fax +41 (0)56 616 95 97
info-ch@ranciliogroup.com

WORLDWIDE BRANCH LOCATIONS

Spain

Rancilio Group España, S.A.
Gran Vía de Carlos III, 84 3^a-Edificio Trade
08028 Barcelona - Spain
Ph. +34 902 884 275
Ph. +34 934 923 414
Fax +34 934 965 701
info-es@ranciliogroup.com

Germany

Rancilio Group Deutschland GmbH
Isenburg - Park
Schleussnerstr. 90
63263 Neu-Isenburg - Germany
Ph. +49 (0)6102 799030
info-de@ranciliogroup.com

Portugal

Rancilio Group Portugal Lda
Rua José Vicente Gonçalves n°14-Armaz.-2
Parque Industrial do Seixal
2840-048 Aldeia de Paio Pires-Seixal
Lisboa - Portugal
Ph. +351 21 493 52 58

Rua Nova Urbanização do Cavaco 76
4470-264 Maia - Porto - Portugal
Ph. + 351 22 010 14 19
Fax + 351 22 010 14 20
info-pt@ranciliogroup.com

Switzerland

Egro Suisse AG
Bahnhofstrasse 66
5605 Dottikon - Switzerland
Ph. +41 (0)56 616 95 95
Fax +41 (0)56 616 95 97
www.egrosuisse.ch

USA/Canada

Rancilio Group North America Inc.
1340 Internationale Parkway / Suite 200
Woodridge, IL 60517 - U.S.A.
Ph. +1 630 914 7900
Fax +1 630 914 7901
Toll Free: +1 877 726 2454
www.ranciliogroupna.com

www.ranciliogroup.com

-  www.facebook.com/RancilioGroup
-  [Rancilio Group Channel](#)
-  <https://instagram.com/ranciliogroup/>

RANCILIO GROUP

an Ali Group Company



The Spirit of Excellence

DE - FR

COD. 90011219 | 02-2017